

raison, devoir m'attacher à ce dernier sentiment, par l'estime que l'on doit avoir pour un si habile homme, n'étant pas croyable que la poule de Numidie fût assez peu connue de ce sçavant naturaliste, pour qu'il en ait pu porter un jugement si faux.

Ce qui me fait croire que le texte pourroit être altéré dans cet endroit, c'est que les termes qu'on rapporte de lui, sont extraordinaires, et tout-à-fait obscurs : *Veneunt magnò propter ingratum virus.* Ces derniers mots me paroissent incompréhensibles, et nullement faits l'un pour l'autre. A-t-on jamais pensé qu'une viande fût chere et recherchée, parce qu'elle est détestable et capable d'empoisonner ? d'ailleurs, que signifie un poison ingrat ou désagréable ? Un écrivain aussi judicieux et aussi sensé qu'est Pline, seroit il capable d'employer une expression si bizarre et si ridiculement tortillée ? Ceux qui sont à portée de consulter les différentes éditions, pourront peut-être y trouver de quoi confirmer mon sentiment ; c'est ce que j'abandonne à leurs recherches, faute de commodité et de loisir pour pouvoir le faire moi-même. Je suis avec beaucoup de respect, etc.

FIN DU TOME SEPTIÈME.